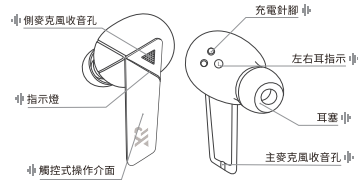


AERO Bluetooth Earphones XAW-01

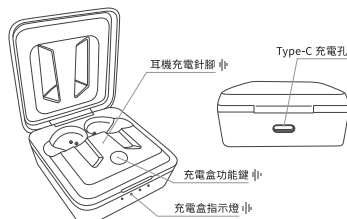
XROUND AERO True Wireless Earbuds

包裝內容物

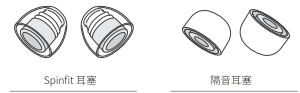
1 耳機本體



2 充電盒



3 耳塞



為取得最佳的聲音表現，請選擇最適合您的耳塞，確保耳塞能緊密的貼緊耳廓。

SpinFit 耳塞：一共 3 組，大/中/小 (S / M / L size) 三種尺寸
隔音耳塞：一共 3 組，大/中/小 (S / M / L) 三種尺寸，中尺寸耳塞會先裝在耳機上。

AERO 真無線耳機 操作說明

1 開機 / 關機

a. 開機

自動開機：
打開充電盒時，AERO 會自動開機，此時耳機指示燈亮 1 秒，並出現 Power on 的語音提示。

自動關機：
將耳機放入充電盒，即可幫耳塞充電。

b. 關機

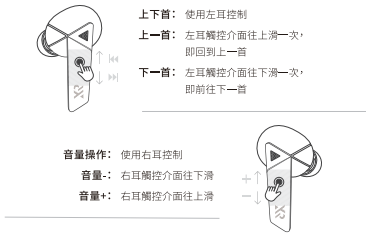
自動關機：
放入充電盒時，耳機燈會顯示橘燈，表示 AERO 已經自動關機並開始充電。

手動關機：
耳機開機狀態下，短觸控介面約 2 秒，耳機即自動關機。

※ 耳機關機後，會自動回連最近一次配對過的裝置，若五秒鐘內未回連成功，則會自動進入配對模式，進入配對模式後五分鐘內未與裝置連線，則自動關機。

2 音樂播放

播放/暫停音樂：短觸控介面 2 次



3 充電說明

耳機充電：	將耳機放入充電盒，即可幫耳塞充電。
充電盒充電：	請透過內附的 Type-C 連接線為充電盒充電。

※ 耳機放入充電盒後，會自動關機並開始充電。此時耳機指示燈橘燈亮，表示耳機正在充電，充電飽後燈就熄滅。

※ 若充電盒沒電則不會幫耳機充電。

電池電量	充電盒指示燈
1 ~ 25%	●●●●
25 ~ 50%	●●●●
50 ~ 75%	●●●●
75 ~ 100%	●●●●

於以下狀態時，充電盒會顯示充電盒電量：

- 打開充電盒時
- 將耳機放入充電盒時
- 使用 Type-C 連接線為充電盒充電時

有限保固須知

親愛的客戶，感謝您購買 AERO 真無線耳機。英翊聲學保證本產品沒有材料或工程缺陷，若有例外情況或問題，請閱讀以下條款：

保固期限為購買日或產品出貨日計算一年以內。當您的有限保固過期，法律上的所有保固期也將過期。

本產品對於以下情況導致的任何缺陷、故障或失效概不負責：

- 由於錯誤操作、濫用、人為疏忽等所導致的電子、機械、外觀或各種零件之損壞。
- 由不可抗力或是自然力、天災導致的損害。
- 由未經授權的維修中心或人員進行不恰當的修理。

2 耳機進入配對模式

耳機必須與裝置配對後才能播放音樂/通話

a. 首次連接時

請斷開耳機充電端子的絕緣保護片，並放入充電盒內。

放入充電盒後，請關閉充電盒。再次打開充電盒時，耳機會自動開機。

首次開蓋開機時，耳機會自動進入配對模式。

b. 再次配對時

將耳機放入充電盒，長按充電盒功能鍵 3 秒，則進入配對狀態。

進入配對模式時，耳機會顯示白橘燈交替閃爍，並出現 Pairing 的語音提示。

※ 耳機配對時請務必將耳機放置於充電盒中。

※ 再次配對需要在充電盒有電量的狀態下進行。

d. 電話

AERO 真無線耳機 支援手機電話操作

接聽電話	來電時，短觸控介面 2 次，即可接聽	●●
掛斷電話	通話時，短觸控介面 2 次，即可結束通話	●●
拒接電話	來電時，長觸控介面 2 秒，即可拒接電話 會出現 "Call Rejected" 語音提示	2s

e. 語音助理

若需要使用呼叫語音助理功能，請至 XROUND APP 內設定操作方式

3 連接耳機

請開啟裝置的藍牙功能，並搜尋：

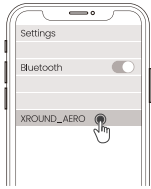
iOS： 設定 > 開啟藍牙，開啟後會自動搜尋。

Android： 設定 > 開啟藍牙 > 搜尋。

搜尋到：
"XROUND_AERO"，請點選配對

配對完成後，會出現 "Connected" 語音提示，即完成配對。

配對成功時，耳機會白橘燈同時亮起後熄滅，即完成配對步驟。



5 提示音說明

Power on：	電源開啟
Pairing：	配對中
Connected：	連接成功
Pairing successful：	配對成功
Battery low：	低電量
Power off：	關機
Call Rejected：	通話拒絕
Gaming mode：	遊戲模式
Music mode：	音樂模式
XROUND：	環繞音效開啟
XROUND off：	環繞音效關閉

6 回復原廠設置

雙耳放入充電盒後長按充電盒功能鍵 10 秒，直到耳機橘白燈會同時閃爍 1 次後放開功能鍵，即表示回復原廠模式。

※ 回復原廠設置時，請勿從充電盒中取出耳機。

安全與操作提醒

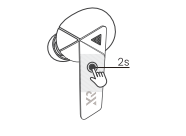
為顧及耳機使用壽命與使用安全，請遵守以下事項：

- 請勿掉落或是拋擲耳機。
- 請勿暴露於潮濕、多塵、或是溫度高於攝氏 51 度環境。
- 使用本耳機以高音量聆聽可能會影響聽力。請將音量調整到可接受的最低音量。
- 為了交通安全，請勿在開車或騎乘車時使用本耳機。
- 在道路、平交道、車站月台、人行穿越道及工地等，請勿使用耳機。
- 請使用柔軟的纖維布清潔耳機。
- 充電盒充滿電後，請斷開充電線材，以維持電池使用壽命。
- 請使用原廠或是經認證的連接線材充電。

4 操作說明

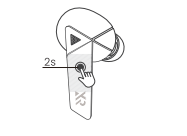
以下說明為出廠預設，觸控操作指令可在 XROUND MyTune APP 內自行調整。

a. 開啟/關閉環繞音效



長按左邊觸控介面 2 秒，聽到 "嗶嗶" 提示音後放開，聽到 XROUND 即為開啟環繞音效模式，聽到 XROUND off 即為關閉環繞音效。

b. 切換音樂/遊戲模式



長按右邊觸控介面 2 秒，聽到 "嗶嗶" 提示音後放開，聽到 Gaming mode 即為開啟環繞音效模式，聽到 Music mode 即為音樂模式。

7 充電說明

耳機充電：

將耳機放入充電盒，即可幫耳塞充電。

充電盒充電：

請透過內附的 Type-C 連接線為充電盒充電。

於以下狀態時，充電盒會顯示充電盒電量：

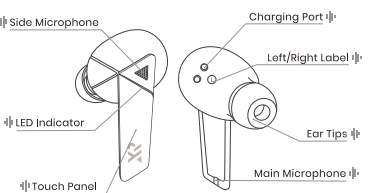
- 打開充電盒時
- 將耳機放入充電盒時
- 使用 Type-C 連接線為充電盒充電時

電池安全

- 請使用符合 CE 規範的充電器充電。
- 請勿改裝或拆解電池，插入異物、浸入水中或其他液體，以免電池漏液、過熱或起火爆炸。
- 本設備有不可拆卸內置電池，請勿拆卸產品或改裝電池，避免電池故障導致起火或是觸電。
- 請依照所在當地的要求與說明處理廢棄電池。

Overview

1 The Earbuds



2 Pairing

The earbuds must be paired with a device to play music / make calls.

a. First Time Pairing

Remove the insulation tape and place the earbuds inside the charging case.

Close the case to charge. If the case is opened, the earbuds automatically turn on.

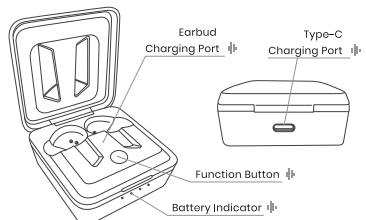
The earbuds automatically enter Pairing Mode if the charging case is opened.

The earbud LEDs blink orange and white while pairing and enable the "Pairing" audio prompt.

Be sure to place the earbuds in the charging case for pairing.

Be sure the charging case has sufficient power when re-pairing.

2 Charging Case



3 Connect

Turn on the Bluetooth function of your device and search for any nearby Bluetooth earbuds.

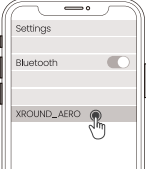
iOS： Settings > Bluetooth On. iOS automatically searches for Bluetooth earbuds.

Android： Settings > Bluetooth On > Search for Bluetooth earbuds.

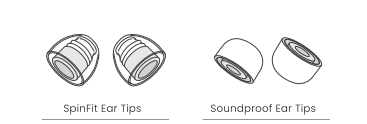
Select "XROUND_AERO" in the Bluetooth Setting of your devices.

The pairing is complete when you hear the "Connected" audio prompt and the earbuds LEDs flash orange and white.

The earbuds are now ready to use.



3 Ear Tips



For the best sound quality, choose your best-fitting ear tips.

SpinFit Ear Tips: 3 pairs of S/M/L sizes each.

Soundproof Ear Tips: 3 pairs of S/M/L sizes each. The M-Size ear tips are installed on the earbuds.

4 Gesture Control

The following Gesture Controls are the default settings and can be configured in the XROUND MyTune APP.

a. Turn On / Off the Surround Sound：
Tap, hold the LEFT touch panel for 2 seconds and release when the earbuds beep. When you hear the "XROUND" audio prompt, Surround Sound is turned on, and "XROUND Off" signals that Surround Sound is turned off.

b. Switch to Music / Gaming Mode：
Tap and hold the RIGHT touch panel for 2 seconds, release when you hear the "beeps", and the "Gaming Mode" or "Music Mode" audio prompt.



User Manual

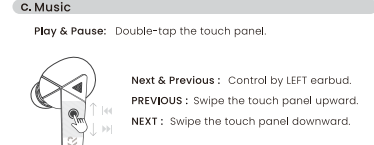
1 POWER ON/OFF

a. Power On
Auto: The earbuds are turned on when the case is opened. The earbud LEDs turn static white and enable the "Power On" audio prompt.
Manual: Long-press the touch panel for 2 seconds to power on.

b. Power Off
Auto: Place the earbuds back into the charging case. The earbuds are automatically powered off when the LEDs turn orange and are charged in the charging case.

The power-on earbuds auto connect to the last paired device. If they fail to connect in 5 seconds, the earbuds enter Pairing Mode. If they fail to reconnect in 5 minutes, the earbuds automatically turn off.

The auto Power On or Off functions only work when the case has sufficient power.



c. Music
Play & Pause: Double-tap the touch panel.
Next & Previous: Control by LEFT earbud. PREVIOUS: Swipe the touch panel upward. NEXT: Swipe the touch panel downward.
Volume Control by RIGHT earbud.
Volume Down: Swipe the touch panel downward.
Volume Up: Swipe the touch panel upward.

d. Phone Calls

Aero True Wireless Earbuds Supports Smart Phone Control.

Answer Call	Double-tap the touch panel.	●●
End Call	Double-tap the touch panel.	●●
Reject	Long-hold the touch panel for 2 seconds until you hear the "Call Rejected" audio prompt.	2s

e. Voice Commands

Activate the Voice Commands in XROUND APP if required.

Battery Life	The Earbuds: 6 hours with charging case; 24 hours Battery life tested in Gaming Mode, Surround Sound, and 50% volume with AAC codec
Charging Case Type	Type-C
Charging Time	1 hour
IP Rating	IP54
Package Contents	AERO True Wireless Earbuds x1 Pair Charging Case x1 PCS Type-C Charging Cable - 1 PCS SpinFit Ear Tips x 3 pairs (S/M/L) SpinFit Ear Tips x 3 pairs (S/M/L) User Manual

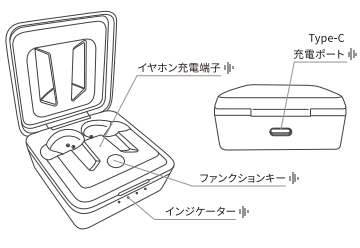
Other Important Information

The warranty period is within one year from the date of purchase or the date of product shipment. Proof of purchase or warranty may be required for confirmation by customer service personnel.

If you purchase this product through a distribution channel platform other than the XROUND online official website, and there are product warranty/repair issues, please contact the distributor you purchased from for assistance. For distributor information, please refer to the official website.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following 2 conditions:
1. These devices may not cause harmful interference.
2. These devices must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

2 充電ケース



3 デバイスをイヤホンに接続する

デバイスのBluetooth機能を有効にし、Bluetoothデバイスを検出できる状態にします。
iOS: 設定 > Bluetoothをオンにする > Bluetoothデバイスを検出してBluetoothデバイスを検出します。
Android: 設定 > Bluetoothをオンにする > Bluetoothデバイスを検出します。
接続するデバイスのBluetooth画面に "XROUND_AERO" が表示されたら選択します。
ペアリングが完了すると、音声で "Connected" とお知らせします。
イヤホンのLEDランプは白とオレンジが1回同時に点滅するとペアリング完了です。

5 音声案内

Power on:	電源オン
Pairing:	ペアリング中です
Connected:	接続しました
Pairing successful:	ペアリングしました
Battery low:	電池残量が少なくなりました
Power off:	電源オフ
Call Rejected:	着信拒否
Gaming mode:	ゲーミングモード
Music mode:	音楽モード
XROUND:	サラウンドオン
XROUND off:	サラウンドオフ

安全と操作上のご注意

イヤホンを長く安全にご使用いただくために、以下の事項をお守りください。

- イヤホンを取り扱うときは取り扱いに注意してください。
- 遠景やホコリの多い場所、または51℃以上の高温の環境下では使用しないでください。
- 本イヤホンをご購入の際は、お取り扱いの注意事項を必ずお読みください。
- 交通安全のため、車やバイク、自転車の運転時には本イヤホンを使用しないでください。
- 鉄道、踏切、駅のプラットフォーム、横断歩道、工事現場などはイヤホンを使用しないでください。
- 柔らかい布でお手入れしてください。
- イヤホンの寿命を維持するために、充電ケースは充電が完了したらケーブルを外してください。

5 Audio Prompts

Power on	
Pairing	
Connected	
Pairing successful	
Battery low	
Power off	
Call Rejected	
Gaming Mode	
Music Mode	
XROUND:	サラウンドサウンドオン
XROUND Off:	サラウンドサウンドオフ

Safety Reminders

Aero True Wireless Earbuds were developed to be safe, durable and effective. Please follow these guidelines to prolong the lifespan and ensure safety during use.
▲ Do not strike, throw, or subject the earbuds to severe physical shock.
▲ Store under dry and non-dusty conditions. Keep away from heat sources (Temperature < 51 °C).
▲ Listening at a high volume may affect your hearing. Please adjust the volume to the lowest acceptable volume.
▲ For road safety, do not use earbuds while driving or riding a bike.
▲ Do not use earbuds on railway level crossings, station platforms, crosswalks, and in construction sites.
▲ Clean the surface with a soft microfiber cloth.
▲ When the charging case is fully charged, disconnect the charging cable to prolong the battery life.

FCC Statement
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

3 イヤーピース



よりよい音をお楽しみいただくため、ご自身にぴったりのイヤーピースをお選びください。
Spinfitイヤーピース: 全3組、S/M/Lの3サイズ。
適音イヤーピース: 全3組、S/M/Lの3サイズ。出荷時はMサイズが装着されています。
4 操作のしかた
以下の説明は、出荷時の設定です。タッチパネルの操作は、アプリ "XROUND MyTune" でカスタマイズできます。
a. サラウンドをオン/オフにする
左側のタッチパネルを短いプラー音が2回聞こえたら2秒間ロングタッチします。サラウンドがオンになると音声で "XROUND" とお知らせ、サラウンドがオフになると音声で "XROUND off" をお知らせします。
b. 音楽モード/ゲーミングモードを切り替える
右側のタッチパネルを短いプラー音が2回聞こえたら2秒間ロングタッチします。音声で "Gaming mode" をお知らせするとともに、ゲーミングモードになります。もう一度同じ動作を繰り返し、音声で "Music mode" とお知らせすると音楽モードになります。

7 充電する

イヤホンの充電: イヤホン充電ケースに収納すると、自動的に充電がスタートします。
充電ケースの充電: 付属のType-Cケーブルで充電してください。
以下のようになると、充電ケースの電池残量が表示されます。
▲ 充電ケースを開けたとき
▲ イヤホン充電ケースに収納したとき
▲ Type-Cケーブルで充電ケースを充電しているとき

電池残量	充電ケースインジケーター
1 ~ 25%	●●●●
25 ~ 50%	●●●●●
50 ~ 75%	●●●●●●
75 ~ 100%	●●●●●●●

▲ 充電は純正品または認証を受けた接続ケーブルで行ってください。
▲ イヤホンと付属品は小さな部品が使われています。誤って口に入れたりしないよう、お子さまの手が届くところに設置しないでください。
▲ Bluetooth通信は、以下の環境下では干渉を受けやすくなるのでご注意ください。
▲ 近くに複数のWi-FiやBluetoothの電波が行き交う環境。
▲ 空港、高速鉄道、地下鉄など電磁の干渉が比較的高い環境。
電池安全にご利用いただくために
▲ CEマークの基準を満たす充電器で充電してください。
▲ 電池の液漏れや発熱、発火を防ぐため、電池を改造、分解したり、異物を投入したり、水またはその他の液体に浸したりしないでください。
▲ 本機器の電池は内蔵式のため着脱できません。回路の故障による発火や感電などの事故を防ぐため、電池部を分解、改造しないでください。
▲ 電池の廃棄は、ご利用の地域のルールと説明に従ってください。

7 Charging Instructions

Charging the Earbuds: Place the earbuds back in the charging case.
Charging the Charging Case: Connect the Charging Case via Type-C cable.
The Battery level of the charging case will be displayed under the following circumstances.
▲ When the charging case is opened.
▲ When the earbuds are put back in the case.
▲ When using a Type-C cable to charge.

Battery Level	Status of Battery Indicator
1 ~ 25%	●●●●
25 ~ 50%	●●●●●
50 ~ 75%	●●●●●●
75 ~ 100%	●●●●●●●

▲ Third-party accessories may not be compatible with your device. Use only trusted and certified chargers and accessories.
▲ The earbuds come with small accessories and parts. Keep out of reach of small children.
▲ Bluetooth signals may suffer from interference in the following environments:
▲ Multiple Wi-Fi signals or Bluetooth connection in the same area.
▲ Airports, Express Railway, Metro, and similar areas with high electromagnetic interference.
Battery Safety
▲ Use a charger that meets CE regulations for charging.
▲ Do not modify or disassemble the battery, insert foreign objects, immerse in water or other liquids to prevent battery leakages, overheating, fires or explosions.
▲ This device has a non-removable, built-in battery, do not disassemble the product or modify the battery. Some circuit failures may cause fire or electric shock.
▲ Dispose used batteries in accordance with local requirements and instructions.



操作の流れ

1 電源をオンにする/オフにする
a. 電源をオンにする
充電ケースを開けると、自動的に電源が入ります。イヤホンのLEDランプが緑色、白点灯し、音声 "Power on" をお知らせします。
b. 電源をオフにする
自動で電源をオフにする: 充電ケースに入ると、イヤホンのLEDランプがオレンジ色に点灯し、イヤホンが自動的に電源がオフになり、充電がスタートします。
※ 自動で電源をオフは充電ケースの電池残量がある場合にのみ機能します。
手動で電源をオンにする:
電源オフの状態でも、タッチパネルに約2秒間ロングタッチすると自動的に電源が入ります。
※ イヤホンに電源が入ると、直前にペアリングしたデバイスに自動的に接続します。5秒以内に接続しない場合、イヤホンは自動でペアリングモードになります。ペアリングモードになり5分以内にデバイスと接続されない場合は、自動的に電源をオフになります。
c. 音楽を聴く
音楽の再生/一時停止: タッチパネルを短く2回タップします。
プレイリストの次の前にスキップ:
左側のタッチパネルを上にタップして1度スワイプすると前の曲にスキップします。
次の曲:
左側のタッチパネルを下に向かって1度スワイプすると次の曲にスキップします。
ボリュームの調整:
右側のタッチパネルを使います。
音量を下げる:
右側のタッチパネルを下に向かってスワイプします。
音量を上げる:
右側のタッチパネルを上に向かってスワイプします。

スペック	
Bluetoothバージョン	Bluetooth® 5.0
対応コーデック	SBC, AAC
対応プロファイル	AVRCP1.6 / HSP1.2 / HFP1.7 / A2DP1.3.1
ドライバー規格	6mmチタンコートドライバー
再生周波数帯域	20 - 20,000 Hz
感度	103dB
インピーダンス	16Ω
全高周波	≤5% @ 1000Hz
マイク規格	4 MEMS (片側2 MEMS)
通信距離	10m
再生時間	イヤホン本体: 6時間 / 充電ケース含む: 24時間 ※AAC規格、同時にゲーミングモード+サラウンド音量50%でテスト

保証の内容および保証期間について

このたびはAERO完全ワイヤレスイヤホンをご購入いただき誠にありがとうございます。XROUND INC.では製品の材料および製造工程に万全を期しておりますが、何か問題がございましたら以下の記述をご参考ください。
保証期間はご購入の日またはお受け取りの日から計算して一年以内です。保証期間を超えた場合、法律上の保証期間も過ぎているものとみなします。
下記の状況によって引き起こされたいかなる瑕疵、故障または不具合はいずれも弊社の責任対象外となります。
1. 誤った操作、乱用、人的過失等生じた電子部品、機械、外観または各種部品の損傷。
2. 不可抗力または自然、天災による損傷。
3. 製造者の認証を受けていないメンテナンスセンターまたは人員による不適切な修理。

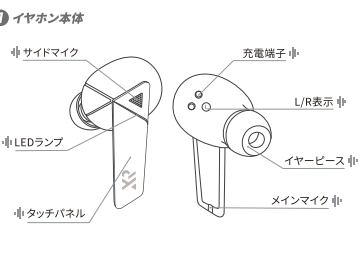
Product Specifications

Bluetooth Version	Bluetooth® 5.0
Bluetooth Codec	SBC - AAC
Bluetooth Profile Support	AVRCP1.6 / HSP1.2 / HFP1.7 / A2DP1.3.1
Driver	6mm Titanium Coated Driver
Frequency Response	20 - 20,000 Hz
Driver Sensitivity	103dB
Impedance	16 Ω
THD	≤5% @1000Hz
Microphone	4*MEMS (2*MEMS per side)
Wireless Range	10m

Limited Warranty

Dear customer,
Thank you for purchasing AERO True Wireless Earbuds. We trust this product will fulfill all your needs and expectations. Should there be a problem, please read the warranty condition below.
XROUND Inc. warrants this product for a period of one year from the date of original purchase or date of shipment of new, unused equipment.
Upon the expiration of the warranty period, XROUND no longer provides any repairs/replacements.
This warranty does not cover any defects, failures, or malfunctions caused by the following conditions:
1. Damages to the device and various parts resulting from incorrect operation, abuse, and human negligence.
2. Damage caused by force majeure or natural disasters.
3. Improper repairs by unauthorized repair centers or personnel.

内容物



2 ペアリングする

イヤホンはデバイスをペアリングすることで、音楽再生や通話ができるようになります。
a. はじめてペアリングするとき
イヤホンの充電端子に付いている絶縁テープを取り除き、充電ケースに入れてください。
イヤホンを入れたらいったん充電ケースを閉じてください。再び充電ケースを開けると、イヤホンの電源が自動でオンになります。
ケースをはじめて開けたとき、イヤホンは自動でペアリングモードになります。
b. 二回目以降にペアリングするとき
イヤホン充電ケースに入れ、充電ケースのファンクションキーを3秒間長押しするとペアリングモードになります。
ペアリングモードになると、イヤホンのLEDランプが白とオレンジが交互に点滅し、音声で "Pairing" をお知らせします。
ペアリングの際は必ずイヤホン充電ケース内に入れて行ってください。
デバイスとのペアリングは、充電ケースの電池残量がある場合にのみ機能します。

d. 通話する

AERO はスマートフォンでの通話に対応しています。
電話を受ける
着信があったとき、タッチパネルを2回タップします。●●
電話を切る
通話の状態で、タッチパネルを2回タップします。●●
着信を拒否する
着信があったとき、タッチパネルを2秒間ロングタッチします。音声で "Call Rejected" とお知らせします。2s

6. 音声アシスタント

音声アシスタントを有効にする場合は、XROUNDアプリにて操作を設定してください。

充電ケース規格	TypeC充電ポート
充電時間	1時間以内フル充電
防水防塵等級	イヤホン本体IP54
	AERO 完全ワイヤレスイヤホン本体*1組
	充電ケース*1個
内容物	Type-C 充電ケーブル x 1本 Spinfit イヤーピース x 3組 (S, M, L 3サイズ) 適音イヤーピース x 3組 (S, M, L 3サイズ) 取扱説明書

その他の注意事項

保証期間はご購入の日またはお受け取りの日から計算して一年以内です。ご購入または補修についての証明の添付を求められる場合があります。
日本の販売代理業者以外の流通経路で本製品をご購入された場合、製品に関する品質保証や保守・修理についてのご質問は、お買い上げの取扱業者にご連絡ください。日本における販売代理業者に関する詳しい情報は公式ウェブサイトまたは公式SNSをご覧ください。